



Château de Sable

MAJANDUSAASTA ARUANNE 2012

Ettevõtte nimetus:	Chateau de Sable OÜ
Aadress:	Künnapuu 64 12011 Tallinn
Telefon:	6 480 577
Fax:	6 480 578
Äriregistri nr:	11338162
Majandusaasta algus:	01.01.2012
Majandusaasta lõpp:	31.12.2012
Juhataja:	Toomas Mets

SISUKORD

Tegevusaruanne 2012	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Juhatuse kinnitus raamatupidamise aastaaruandele	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Arvestusmeetodid ja hindamisalused	9
Lisa 1: Raha	14
Lisa 2: Eraldised	14
Lisa 3: Nõuded ja ettemaksed	14
Lisa 4: Kinnisvarainvesteeringud	14
Lisa 5: Laenukohustused	15
Lisa 6: Võlad ja ettemaksed	15
Lisa 7: Osakapital nimiväärtuses	15
Lisa 8: Kohustuslik reservkapital	15
Lisa 9: Jaotamata kasum	15
Lisa 10: Neto kasum finantsinvesteeringutelt	16
Lisa 11: Muud tulud ja kulud	16
Lisa 12: Seotud osapooled	16
Kasumi jaotamise otsus	17
Juhatuse allkirjad majandusaasta aruandele	18

TEGEVUSARUANNE 2012

Chateau de Sable OÜ asutati 12.12.2006 RKPPA OÜ nime all. Ettevõtte kanti äriregistrisse 10.01.2007 kuid majandustegevust ei alustatud.

Detsembris 2007 toimus ettevõttes omanikevahetus ning alates 22.04.2008 kannab ettevõtte oma praegust nime ning tegutseb oma praegusel tegevusalal.

Chateau de Sable OÜ põhitegevuseks on investeerimistegevus sh. aktsia ja võlakirjainvesteeringud (EMTAK 64301) ning kinnisvaraalne tegevus. Kaubeldakse derivatiivsete finantsinstrumentidega nagu aktsiaoptsioonid, valuutaswapid ning -optsioonid, samuti CDS-idega (Credit Default Swap). Omatakse ka ühte kinnisvaraobjekti.

2012. aastal ei olnud ettevõttes palgal ühtegi töötajat ning palkasid ega muid tasusid ei makstud. Juhatus koosnes 1 liikmest. Juhatusel liikmele ei ole makstud töötasu ega muid tasusid tehtud töö eest.

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE

Juhatus kinnitus raamatupidamise aastaaruandele

Juhatus kinnitab lehekülgedel 4 kuni 16 toodud Chateau de Sable OÜ 2012. a. raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Juhatus kinnitab, et:

- raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestusmeetodid on vastavuses hea raamatupidamise tavaga;
- raamatupidamise aastaaruanne kajastab Chateau de Sable OÜ finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid õigesti ja õiglaselt;
- Chateau de Sable OÜ on jätkuvalt tegutsev majandusüksus;
- aastaaruande koostamisperioodil selgunud bilansipäeva järgsed olulised asjaolud on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud.

Tallinn, 29.01.2013

Toomas Mets
Juhataja

BILANSS

A K T I V A		EUR / 31.12.2012	EUR / 31.12.2011
Käibevara		575 202	807 568
Raha	l i s a 1.	572 626	725 376
Nõuded ja ettemaksed	l i s a 3.	2 576	82 192
Põhivara		301 903	301 903
Kinnisvarainvesteeringud	l i s a 4.	301 903	301 903
Aktiva kokku		877 104	1 109 470

P A S S I V A		EUR / 31.12.2012	EUR / 31.12.2011
Kohustused		169 904	1 055 780
L ü h i a j a l i s e d k o h u s t u s e d		169 904	755 780
Laenukohustused	l i s a 5.	82 346	93 820
Võlad ja ettemaksed	l i s a 6.	50 057	22 661
Eraldised	l i s a 2.	37 501	639 299
P i k a a j a l i s e d k o h u s t u s e d		0	300 000
Laenukohustused	l i s a 4.	0	300 000
Omakapital		707 200	53 690
Osakapital nimiväärtuses	l i s a 7.	2 550	2 550
Kohustuslik reservkapital	l i s a 8.	256	256
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	l i s a 9.	50 885	45 929
Aruandeaasta kasum (kahjum)	l i s a 9.	653 510	4 956
Passiva kokku		877 104	1 109 470

KASUMIARUANNE

Kasumiaruanne		EUR / 1.1. - 31.12.12	EUR / 1.1. - 31.12.11
Intressitulu		778	4 341
sh. Intressitulu laenudelt ning võlakirjadelt		778	4 341
Intressikulu		-50 026	-16 360
sh. Intressikulu laenudelt		-50 026	-16 360
Neto intressikasum		-49 248	-12 019
Neto kasum finantsinvesteeringutelt	l i s a 10.	675 498	-5 528
Neto kasum finantsinvesteeringutelt kokku		626 250	-17 547
Muud tulud ja kulud	l i s a 11.	27 260	22 503
Kasum (-kahjum) enne tulumaksustamist		653 510	4 956
<u>Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)</u>		<u>653 510</u>	<u>4 956</u>

RAHAVOOGUDE ARUANNE

	EUR / 1.1. - 31.12.12	EUR / 1.1. - 31.12.11
Puhaskasum	653 510	4 956
Puhaskasumi korrigeerimised	49 248	12 012
Intressitululu	-778	-4 341
Inressikulu	50 026	16 360
Muud korrigeerimised	0	-6
Korrigeerimised (suurenemine/vähene mine)	-522 151	308 430
Nõuded ostjatele	1 381	0
Muude lühiajaliste nõuete muutus	74 283	19 861
Kauplemisportfelli muutus	-601 798	292 101
Hankijatele tasumata arved	31	-243
Maksude ettemakse muutus	3 952	-3 289
Rahavood äritegevusest kokku	180 608	325 399
Rahavood investeerimisest	-21 884	-44 335
Saadud intressid	778	4 341
Makstud intressid	-22 661	-48 676
Rahavood finantseerimisest	-311 474	-634 414
Saadud laenud	374 600	25 000
Saadud laenu tagastamine	-686 074	-659 414
Rahavood kokku	-152 750	-353 351
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	725 376	1 078 726
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-152 750	-353 351
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	572 626	725 376
Raha ja raha ekvivalendid	572 626	725 376
Raha ja pangakontod	572 626	725 376
Deposiidid	0	0

OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE

EUR / 1.1. - 31.12.12 EUR / 1.1. - 31.12.11		
Osakapital	l i s a 7.	
Jääk perioodi alguses	2 550	2 556
Osakapitali vähendamine	0	-6
Jääk perioodi lõpus	2 550	2 550
Kohustuslik reservkapital	l i s a 8.	
Jääk perioodi alguses	256	256
Jääk perioodi lõpus	256	256
Jaotamata kasum	l i s a 9.	
Jääk perioodi alguses	50 885	45 929
Puhaskasum	653 510	4 956
Jääk perioodi lõpus	704 395	50 885
Omakapital kokku	707 200	53 690

ARVESTUSMEETODID JA HINDAMISALUSED

Raamatupidamispehiohted

Chateau de Sable OÜ finantsaruanded on koostatud vastavuses EV Raamatupidamise seadusega, EV Raamatupidamise Toimkonna juhenditega ja muude antud valdkonda reguleerivate seadusaktidega lähtudest heast raamatupidamistavast ning õige ja õiglase kajastamise pehiohtetest. Aruannetes toodud tulud ja kulud on kajastatud tekkepõhiselt. Eelnevate perioodide andmed on võrreldavad aruandeaasta andmetega.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetatismaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhiohtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes. Sentidega lõppevad arvud on ümardatud täiseurodeks.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse kassas olevat sularaha, nõudmiseni hoiuseid pankades, tähtajalisi hoiuseid tähtajaga kuni 3 kuud ja rahaturufondi osakuid.

Aktsiad ja väärtpaberid

Lühiajaliste aktsiate ja muude väärtpaberitena kajastatakse lühiajalise kauplemise eesmärgil hoitavaid väärtpabereid ning kindla lunastustähtajaga väärtpabereid, mille lunastustähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast. Muude pikaajaliste aktsiate ja väärtpaberitena kajastatakse väärtpabereid, mida tõenäoliselt ei müüda lähema 12 kuu jooksul (v.a sellised osalused tütar- ja sidusettevõtetes, mida kajastatakse konsolideerimise või kapitaliosaluse meetodil) ning kindla lunastustähtajaga väärtpabereid, mille lunastustähtaeg on hiljem kui 12 kuud pärast bilansipäeva.

Lühi- ja pikaajalisi finantsinvesteeringuid aktsiatesse ja teistesse omakapitaliinstrumentidesse kajastatakse õiglases väärtuses, juhul kui see on usaldusväärselt hinnatav. Aktsiaid ja muid omakapitaliinstrumente, mille õiglane väärtus ei ole usaldusväärselt hinnatav, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o. algne soetusmaksumus miinus võimalikud allahindlused, kui investeeringu kaetav väärtus on langenud alla bilansilise väärtuse).

Lunastustähtajani hoitavaid võlakirju kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil, kasutades sisemist intressimäära. Kauplemiseesmärgil soetatud võlakirju kajastatakse nende õiglases väärtuses.

Nõuded ostjate vastu

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, v.a nõudeid teiste kontserni ettevõtete ja sidusettevõtete vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumus (s.o. nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi. Kui nõuete individuaalne hindamine ei ole nõuete arvust tulenevalt võimalik, siis hinnatakse individuaalselt ainult olulisi nõudeid. Ülejäänud nõudeid hinnatakse kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Muud nõuded

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekavas summas. Pikaajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadaoleva tasu õiglasest väärtusest, arvestades järgnevatel perioodidel nõudelt intressitulu, sisemise intressimäära meetodit kasutades. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõudeid kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

Derivatiivsed finantsinstrumendid

Derivatiivsed finantsinstrumendid (forward-, futuur-, swap- või optioonilepingud) kajastatakse bilansis nende õiglasest väärtusest. Kasumid ning kahjumid finantsinstrumentidelt kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ning kuluna. Ettevõtte ei kasuta derivatiivsete finantsinstrumentide arvestusel riskimaandamisarvestuse (hedge accounting) erireegleid.

Tütär- ja sidusettevõtted

Tütarettevõtteks loetakse ettevõtet, mille üle emaettevõttel on kontroll. Tütarettevõtet loetakse emaettevõtte kontrolli all olevaks, kui emaettevõtte omab kas otseselt või kaudselt üle 50% tütarettevõtte hääleõiguslikest aktsiatest või osadest või on muul moel võimeline kontrollima tütarettevõtte tegevus- ja finantspoliitikat.

Sidusettevõtte on ettevõtte, mille üle emaettevõttel on oluline mõju, kuid mis ei allu tema kontrollile. Üldjuhul eeldatakse olulise mõju olemasolu juhul, kui ettevõtte omab sidusettevõttes 20% kuni 50% hääleõiguslikest aktsiatest või osadest.

Investeeringud sidusettevõtetesse kajastatakse bilansis kasutades kapitaliosaluse meetodit. Selle meetodi kohaselt võetakse investeering algselt arvele tema soetusmaksumuses, mida korrigeeritakse järgmistel perioodidel investori osalusega muutustes investeeringuobjekti omakapitalis ja omandamisel tekkinud firmaväärtuse amortisatsiooniga.

Omavahelised realiseerumata kasumid elimineeritakse vastavalt ettevõtte osaluse suurusele. Realiseerimata kahjumid elimineeritakse samuti, välja arvatud juhul, kui kahjumi põhjuseks on vara väärtuse langus. Investeering sisaldab omandamisel tekkinud firmaväärtust, millest on maha arvestatud kogunenud amortisatsioon.

Juhul kui ettevõtte osalus kapitaliosaluse meetodil kajastatava tütar- või sidusettevõtte kahjumis on võrdne või ületab tütar- või sidusettevõtte bilansilist väärtust, vähendatakse investeeringu bilansilist väärtust nullini ning edasisi kahjumeid kajastatakse bilansiväliselt. Erandiks on olukord, kui ettevõtte on garanteerinud või kohustatud rahuldama tütar- või sidusettevõtte kohustusi - sellisel juhul kajastatakse bilansis nii vastavat kohustust kui kapitaliosaluse meetodi kahjumit.

Materiaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 320 eurot.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja -asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Põhivara parendusväljaminekud, mis suurendavad põhivara tööjõudlust üle algselt arvatud taseme ja tõenäoliselt osalevad lisanduvate tulude tekkimisel tulevikus, kapitaliseeritakse bilansis põhivarana. Kulutused, mis tehakse eesmärgiga tagada ning säilitada varaobjektilt tulevikus saadavat tulu, kajastatakse nende kulude tekkimisel aruandeperioodi kuludes.

Amortisatsiooni arvestatakse lineaarselt lähtudes järgmistest eeldatavatest kasulikest eluigadest:

Ehitised ja rajatised	20 - 30 aastat
Masinad ja seadmed	5 - 12 aastat
Muu materiaalne põhivara	2 - 5 aastat

Maad ei amortiseerita.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, on need komponendid võetud raamatupidamises arvele eraldi varadena, määrares neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt nende kasulikule elueale.

Juhul kui põhivara kaetav väärtus (s.o. kõrgem kahest järgnevast näitajast: vara neto müügihind või vara kasutusväärtus) on väiksem tema bilansilisest jääkmaksumusest, on materiaalse põhivara objektid alla hinnatud nende kaetavale väärtusele.

Laenukasutuse kulutused (näiteks intressid), mis on seotud materiaalse põhivara ehitusega, kapitaliseeritakse perioodi jooksul, mis on vajalik vara otstarbekohasesse kasutusvalmidusse viimiseks. Muid laenukasutuse kulutusi kajastatakse tekkeperioodil kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuulavas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestus toimub kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Ettevõtte tulumaks

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 21/79 netodividendina väljamakstud summalt. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Tehingud välisvaluutas ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed finantsvarad ja -kohustused ning mittemonetaarsed finantsvarad ja -kohustused, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, hinnatakse bilansipäeval ümber eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kulunattevõtte tulumaks

Tulude arvestus

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt



2 0 1 2

määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Intressitulu ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurust on võimalik usaldusväärselt hinnata. Intressitulu kajastatakse kasutades vara sisemisest intressimäära, välja arvatud juhtudel, kui intressi laekumine on ebakindel. Sellistel juhtudel arvestatakse intressitulu kassapõhiselt. Dividenditulu kajastatakse siis, kui omanikul on tekkinud seaduslik õigus nende saamiseks.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 aktsia- või osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti aktsia- või osakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid osanikele.

LISAD

1. Raha

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Arvelduskontod	572 626	725 376
KOKKU	572 626	725 376

2. Eraldised

EUR	CDS portfelli	KOKKU
31.12.2010	-347 198	-347 198
Soetamine	0	0
Müük müügihinnas või lunastamine	-289 353	-289 353
Kasum (kahjum) müügist ja ümberhindlusest	-2 748	-2 748
31.12.2011		
Kajastatud õiglates väärtuses	-639 299	-639 299
Soetamine	0	0
Müük müügihinnas või lunastamine	0	0
Kasum (kahjum) müügist ja ümberhindlusest	601 798	601 798
31.12.2012		
Kajastatud õiglates väärtuses	-37 501	-37 501

3. Nõuded ja ettemaksed

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Ostjatelt laekumata arved	2 454	3 835
Muud lühiajalised nõuded	0	74 283
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	122	4 074
KOKKU	2 576	82 192

4. Kinnisvarainvesteeringud

EUR	Maa	KOKKU
31.12.2011		
Kajastatud õiglates väärtuses	301 903	301 903
Ostud ja parendused	0	0
Kasum (kahjum) õiglase väärtuse muutusest	0	0
31.12.2012		
Kajastatud õiglates väärtuses	301 903	301 903
EUR	2012	2011
Kinnisvarainvesteeringutelt teenitud renditulu	24 542	15 339
Kinnisvarainvesteeringute otsesed haldamiskulud	2 415	2 415

5. Laenukohustused

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Pikaajalised laenud	82 346	393 820
sh. tagasi maksta 12 kuu jooksul	82 346	93 820
sh. tagasi maksta 1-5 aasta jooksul	0	300 000
Tagasimakse tähtaeg	31.12.2013	31.12.2013
Intressimäär	7,5%	7,5%
KOKKU	82 346	393 820

6. Võlad ja ettemaksed

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Intressivõlad	50 026	22 661
Muud võlad	31	0
KOKKU	50 057	22 661

7. Osakapital nimiväärtuses

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Osakapital	2 550	2 550
Osade arv	2	2
Osade raamatupidamislik netoväärtus	707 200	53 690

Osakapital on 2 550 eurot mis koosneb kahest osast suurustega 867 ja 1 683

8. Kohustuslik reservkapital

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Kohustuslik reservkapital	256	256
KOKKU	256	256

Kohustuslik reservkapital (kohustuslik Eesti Äriseadustiku järgi) koosneb iga-aastasest puhaskasumi eraldisest (vähemalt 1/20 puhaskasumist). Reservkapitali suurendamine lõpetatakse kui selle suuruseks saavutatakse 1/10 aktsiakapitalist. Chateau de Sable OÜ puhul on kohustuslik reservkapital saavutanud nõutud taseme.

9. Jaotamata kasum

EUR	31.12.2012	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	50 885	45 929
Aruandeaasta kasum (kahjum)	653 510	4 956
KOKKU	704 395	50 885

Arvestades Chateau de Sable OÜ osanike struktuuri oleks võimalik dividendideks maksta 556 472 eurot, millega kaasneks maksukohustus 147 923 eurot. Ettevõtte jaotamata kasum väheneks kokku 704 395 eurot.

10. Neto kasum finantsinvesteeringutelt

EUR	2012	2011
Credit default swap kasumid (kahjumid)	675 736	-2 748
Kursimuutus	-237	-2 780
KOKKU	675 498	-5 528

11. Muud tulud ja kulud

EUR	2012	2011
Müüdnud renditeenused	36 046	38 347
Müüdnud renditeenuste omamaksumus	-8 779	-15 844
Administratiivkulud	-7	-6
Muud	0	6
KOKKU	27 260	22 503

12. Seotud osapooled

Seotud osapoolteks loetakse osanikke, juhatuse liikmeid ning nende perekonnaliikmeid, samuti Chateau de Sable OÜ tütar- ja sidusettevõtteid. Tehingud seotud osapooltega toimuvad turuhindadega. 31.12.2012. a. olid juhatuse liikmed ning nende omanduses olev osalus järgmine:

Juhatusel liikmed:	Osalus
Toomas Mets	66%

Seotud osapooltega 2012. a. tehinguid tehtud ei ole.



2 0 1 2

KASUMI JAOTAMISE OTSUS

Eelmiste perioodide jaotamata kasumi jääk	50 885
Aruandeaasta kasum	653 510
Eelmiste perioodide jaotamata kasumi jääk pärast 2012 majandusaasta aruande kinnitamist	704 395

JUHATUSE ALLKIRJAD MAJANDUSAASTA ARUANDELE

Juhatus on koostanud 2012. aasta tegevusaruande, raamatupidamise aastaaruande ja kasumi jaotamise ettepaneku ning kinnitab majandusaasta aruandes esitatud andmete õigsust. Osanikud on kasumi jaotamise ettepaneku 29.01.2013 kinnitanud.

Tallinn, 29.01.2013

Toomas Mets, juhataja

Aruande digitaalallkirjad

Chateau de Sable OÜ (registrikood: 11338162) 01.01.2012 - 31.12.2012 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TOOMAS METS	Juhatuse liige	04.02.2013

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Investeerimine võlakirjadesse, väärtpaberitesse jms finantsvahenditesse	64301	0		Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Toomas Mets	36912010346		1683 EUR
Kairi Vaidalu	47206282758		867 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Faks	+372 6480578
Mobiiltelefon	+372 5036369
E-posti aadress	toomas@cargohunters.ee